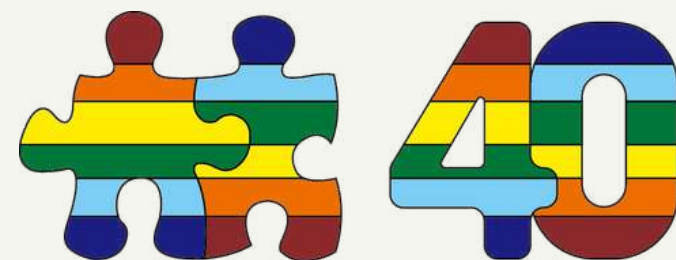




# 學生參與 Student Partnership



香港展能藝術會  
Arts with the Disabled  
Association Hong Kong  
1986 - 2026

# 關於香港展能藝術會

## About ADAHK

- 香港展能藝術會於1986年成立為非牟利慈善團體
- 本會宗旨是「藝術同參與·傷健共展能」
- 我們深信每個人都有創作藝術的潛能，欣賞藝術是每個人擁有的基本權利
- 香港唯一全方位開拓展能藝術的機構，致力推動平等機會，讓殘疾人士參與藝術活動，發展藝術才能；並倡導透過藝術建立共融的社會



- A non-profit and charitable organisation since 1986
- Everyone has the potential and talent for creativity and a right to enjoy to the fullest beauty and vitality of the arts
- We are dedicated to providing holistic services to support the development of the arts amongst people with disabilities
- We promote equal opportunities for people with disabilities to have access to and excel in the arts and advocate an inclusive society through the arts



香港展能藝術會  
Arts with the Disabled  
Association Hong Kong  
1 9 8 6 - 2 0 2 6

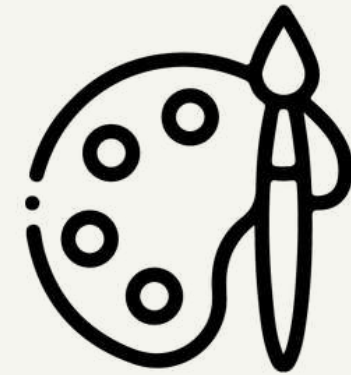
# 工作重點 Our Focus



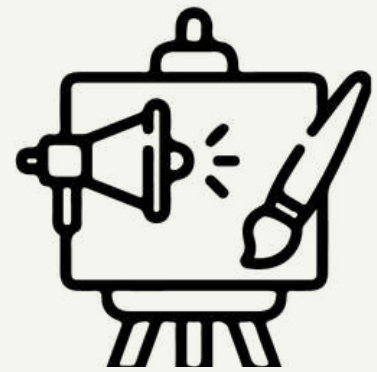
香港展能藝術會  
Arts with the Disabled  
Association Hong Kong  
1986 - 2026



**藝術教育**  
**Arts Education**



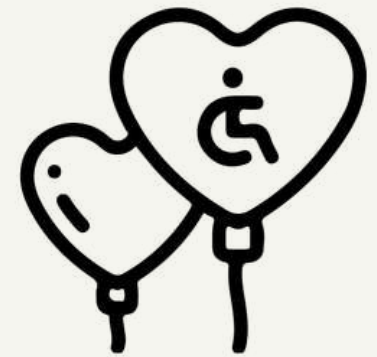
**普及藝術**  
**Broad-based Arts Service**



**藝術通達**  
**Arts Accessibility**



**專業發展**  
**Professional Development**



**推廣共融**  
**Social Inclusion**



**社會企業**  
**Social Enterprise**



**國際網絡**  
**International Network**



**積極倡議**  
**Advocacy**



# 服務對象 Serving Targets

視障 Visual Impairment

聽障 Hearing Impairment

智障 Intellectual Disability

肢體障礙 Physical Disability

精神復元人士 Person in Recovery

輪椅使用者 Wheelchair User

痙攣 Spastic

自閉譜系 Autistic Spectrum

特殊學習障礙 Special Learning Difficulties



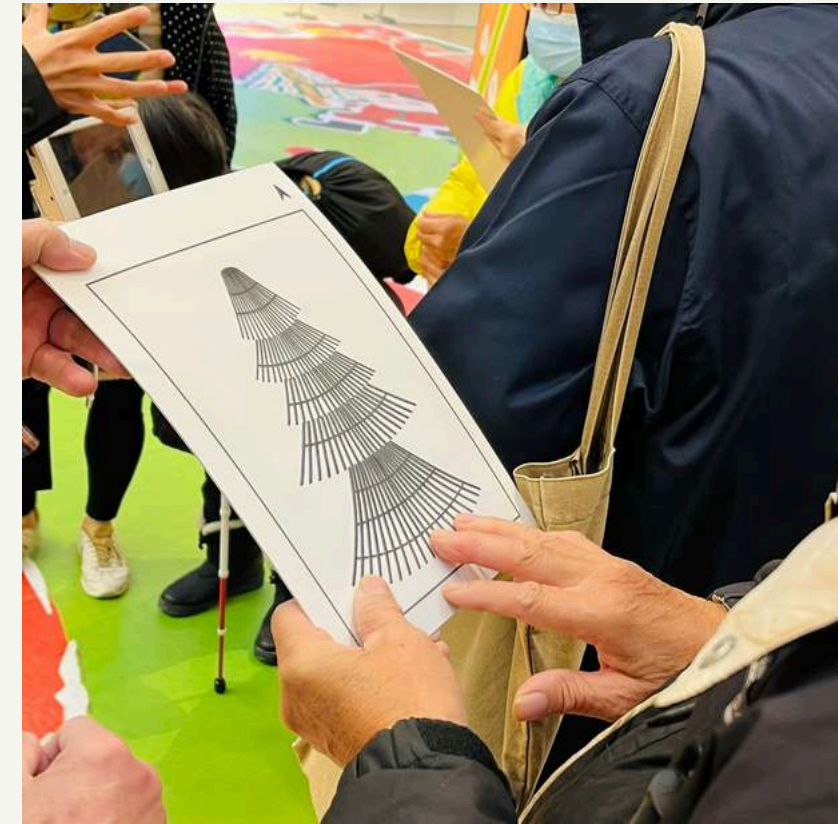
**涵蓋所有殘疾類別，受眾甚廣**

**We support people with all different disabilities**

# 學校演講

## Presentation at school

- **Flexible duration**
- **Can be arranged during lunch break**
- **Introduction of ADAHK's mission and services**
- **Interactive ways to learn Arts Accessibility**
- **Recognise the exceptional talents demonstrated by people with disabilities**
- **Show how we can provide equal opportunities for artists with disabilities to participate in the arts**



.....



**我們鼓勵學生在活動中指定香港展能藝術會為受惠機構，為我們籌款，支持我們的工作。  
我們歡迎才藝表演、時裝表演、烘焙義賣、烹飪比賽、便服日.....任何創意活動！**

**We encourage students to designate ADAHK as the beneficiary in their activities to  
help us raise funds.**

**We welcome Talent Shows, Fashion Shows, Bake Sales, cook-offs,  
No Uniform Days... Any creative activities!**

# 學生參與的例子

## Example of Student Partnership

### South Island School's annual talent show International Evening

- **Student organised the annual talent show and designated ADAHK as the beneficiary**
  - **Proceeds generated from the ticket sale donated to ADAHK**
  - **Artists with disabilities shared the stage with the students to pull off a fabulous inclusive performance**
  - **A booth to sell and promote ADAHK's products and service**
- 

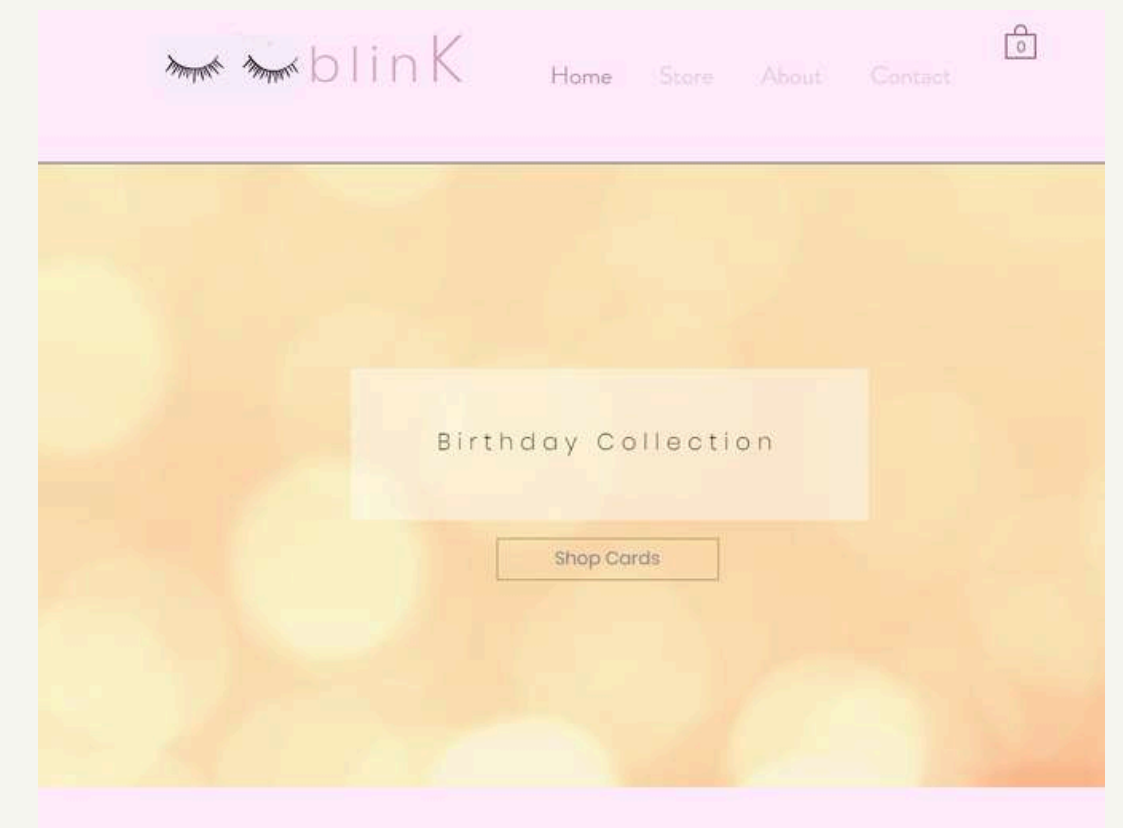


# 學生參與的例子

## Example of Student Partnership

**Kimberly Leung**  
**Charity sale of greeting cards**

- **Greeting cards designed by Kimberly**
- **An art jamming session with artist with disability**
- **Proceeds generated donated to ADAHK**



# 學生參與的例子

## Example of Student Partnership

### Performances at the bi-annual Fundraising Gala

- Raised funds for ADAHK at the bi-annual Fundraising Gala
- Performance for up to 6 min with artists with disabilities



# 自製籌款網頁

## Create your fundraising campaign

只需幾個步驟，便可以自製籌款網頁  
以個人、學校等名義為我們籌款，或在你的生日或任何值得紀念的場合  
呼籲親友以捐款代替禮金或花籃，支持我們的工作

Just a few simple clicks and you are on your way to creating your unique online fundraising page.  
Individual supporters and schools are welcome to help raise funds to support our work.

You may encourage your guests to make donations to ADAHK in lieu of flowers and gifts for your birthday, or any memorable occasion.



香港展能藝術會  
Arts with the Disabled  
Association Hong Kong

主頁 立即捐款 製作籌款專頁 放置捐款箱

香港展能藝術會  
Arts with the Disabled  
Association Hong Kong

## 自製籌款網頁

### Build Your Own Fundraising Campaign

想攜手推動殘疾人士的藝術發展？只需幾個步驟，便可以為你的籌款方案自製籌款網頁。你可以以個人、學校、公司、組織等名義為我們籌款，或在你的生日、婚禮、週年紀念或任何值得紀念的場合呼籲親友以捐款代替禮金或花籃，支持我們的工作。

你可考慮以下的籌款方案：



香港展能藝術會  
Arts with the Disabled  
Association Hong Kong  
1986 - 2026



## 為什麼我們與眾不同？ What Makes Us Different

**本港唯一全方位開拓展能藝術的機構，  
包涵表演藝術與視覺藝術**  
**One and only**

The only NGO in Hong Kong with a primary focus on promoting the artistic talents of people with disabilities and social inclusion through the arts. And across all art forms, at all proficiency levels.

**涵蓋所有殘疾類別，受眾甚廣**  
**All means all**

Unlike other NGOs which support a particular type of disability, we support people with all different disabilities.

# 為什麼我們與眾不同？ What Makes Us Different

**率先引進不同的藝術通達服務**

**Pioneer various Arts Accessibility services in  
Hong Kong**

So that people with and without disabilities can enjoy the arts  
with no barriers.

**帶領本港展能藝術家躋身國際舞台，**

**兼配有成熟的國際網絡。**

**International network**

A member of the Access/VSA International Network, in which  
the headquarter is housed in The John F. Kennedy Center for the  
Performing Arts in Washington, DC. We also collaborate with  
different organisations and corporates across the globe.

---

**40年來，為本港培育不少引以為傲的藝術人才**  
**Over the past 40 years, we have nurtured many**  
**talented artists for whom Hong Kong is justly proud**

# 為什麼與我們合作？ Why Partner with ADAHK?

透過藝術建立共融的社會  
Build an Inclusive Society  
through the Arts



對殘疾議題施加社會影響  
Exert Social Influence on  
Disability



減少不平等  
Reduce Inequality



提升藝術通達知識  
Enhance Knowledge in  
Arts Accessibility



**與我們聯繫，讓我們了解您的想法**

**Get in touch with us for more partnership ideas.  
Please let us know how we can help**

推廣及籌募部

Marketing and Fundraising Team

fundraising@adahk.org.hk



2855 7078



6571 3986

---

**www.adahk.org.hk**

**香港銅鑼灣福蔭道7號銅鑼灣社區中心4樓**

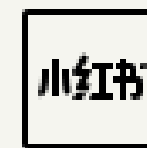
**4/F, Causeway Bay Community Centre, 7 Fook Yum Road, Causeway Bay, Hong Kong**



adahk 1986



Arts with the Disabled  
Association Hong Kong



香港展能艺术会